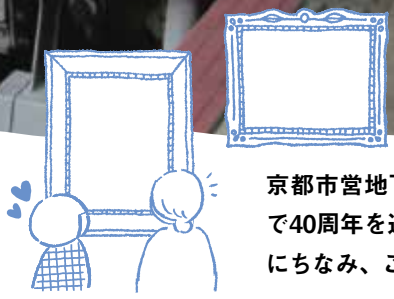
おふたいむ off time

6
2021 No.243

40周年記念特集

5月29日は「地下鉄の日」

記念イベントを開催



京都市営地下鉄の開業は1981年5月29日。今年で40周年を迎えました。5月29日の「地下鉄の日」にちなみ、これまでの歩みをご紹介します。

公募作品が40周年のシンボルに

5月29日の「地下鉄の日」に先だって募集した「地下鉄開業40周年記念ロゴマークデザイン」＆「未来の地下鉄～あったらいいな，こんな地下鉄～」絵画について、このたび受賞作品が決まりました！ロゴマークの最優秀賞、絵画の最優秀賞および優秀賞作品はさまざまな媒体で使用させていただきますので、ぜひチェックしてください。

1 地下鉄開業40周年記念ロゴマーク

最優秀賞
株式会社 平賀 勤務
グラフィックデザイナー
佐野紅葉さん

2 「未来の地下鉄～あったらいいな，こんな地下鉄～」絵画

最優秀賞
西陣中央小学校
岡橋一花さん

5/29～6/6のあいだ、全応募作品の展示が決定。ロゴマークは地下鉄東西線太秦天神川駅、絵画は右京区総合庁舎にて展示しマス！

40周年記念イベントについては京都市交通局SNSにて随時更新中！

公式Twitter
@kyotocity_kotsu

公式Instagram
@kyotocity_bus_subway

※新型コロナウイルス感染症防止のため、作品の展示を延期することがあります。詳しくは、京都市交通局ホームページにてご確認ください。

京都市交通局
【凡例】問い合わせ 時間 料金（基本的に大人１名分） 休休日 地下地下鉄 市バ市バス バス停 JR/バ西日本JRバス JR JR線 近鉄近鉄 阪急阪急電鉄 京阪京阪電車 嵐電嵐電 叡電叡山電鉄
発行：京都市交通局 企画総務部 営業推進課　〒616-8104　京都市右京区太秦下刑部町12番地　075-863-5056　FAX 075-863-5069
京都市交通局 検索

地下鉄のあゆみ

これまでの地下鉄の歴史を一挙に振返り！地下鉄は1981年に開業して以来、数回の延伸を経ていまの形になりました。ちなみに「おふたいむ」の創刊は2000年。ご存知でしたか？

1968（昭和43）年
建設計画がうちだされる

1974（昭和49）年
起工式

1981（昭和56）年
5月29日
烏丸線（北大路～京都）開業

地下鉄開業前の車両搬入作業

地下鉄烏丸線開業記念式典

1988（昭和63）年
6月11日
烏丸線（京都～竹田）延伸
8月
近鉄京都線との相互直通運転が開始

1990（平成2）年
10月24日
烏丸線（北大路～北山）延伸
烏丸線の当初計画区間11.1kmすべてが完成。

2021年現在の烏丸線の車両

1997（平成9）年
6月3日
烏丸線（北山～国際会館）延伸
烏丸線が現在の形となる。

8月7日
マスコットキャラクター京ちゃん・都くんが誕生
京ちゃんは市バスがモチーフのキャラクター。頭には京都市の花である「つばき」を付けています。都くんは、モグラがモチーフの地下鉄マスコットキャラクター。地下鉄車両と運転士に見立てたキャラクターです。

10月12日
東西線（醍醐～二条）開業
これにより京都市を東西南北に走る鉄道が完成。東西線には開業時から京阪京津線が乗り入れています。

2021年現在の東西線の車両

2000（平成12）年
11月
「おふたいむ」創刊

2004（平成16）年
11月26日
東西線（醍醐～六地蔵）延伸

2005（平成17）年
2月8日
女性初の地下鉄運転士の乗務開始

バックナンバーを振返り！
左は2002年、右は2012年の「おふたいむ」！2012年の誌面に載っている女性のキャラクター（左から2番目）は、初代・太秦萌です。

2007（平成19）年
4月1日
地下鉄全線ICカードの利用開始

2008（平成20）年
1月16日
東西線（二条～太秦天神川）延伸

2010（平成22）年
10月1日
「Kotochika（コトチカ）」の開始
“地下空間を心弾むワクワク空間に！”という理念のもと、2010（平成22）年10月に駅ナカ商業空間「Kotochika（コトチカ）」が地下鉄四条駅に誕生。

2011（平成23）年
市バス・地下鉄応援キャラクター太秦萌たちが誕生

2013（平成25）年
太秦萌たちのデザインがリニューアル

2014（平成26）年
12月20日
烏丸御池駅での可動式ホーム柵の供用開始
2015（平成27）年10月には四条駅、12月には京都駅にも設置しました。

烏丸線新型車両についてのお知らせです！

烏丸線は、開業から今年で40周年を迎えます。開業当初導入の01～09編成が更新時期となるため、今年から5年かけて、順次新型車両への更新を行います。
現在、車両メーカにて、第1編成（6両分）を製作中で、車体を構成する6面体（写真参照）が完成したところです。これからは、この6面体に車両の安全走行に必要な機器や内装品を取り付けていきます。
車両が組み上がると、車両メーカが出荷検査を行い、7月には竹田車両基地に新型車両最初の第1編成が搬入されます。新型車両の外観や内装には、京都の伝統産業の素材や技法を活用するため、京都らしい車両デザインとなります。搬入後は安全性や性能を確認するための試験運転、乗務員の運転訓練を行い、令和4年の営業投入を目指しています。

▼先頭車両の正面

▼先頭車両の室内

あのときの地下鉄って…？
職員インタビュー

出口 博一
1976年交通局に入局後、約20年間にわたり地下鉄建設に従事してきた。

地下鉄烏丸線の開業以前より、地下鉄の建設や交通局全般の事業に携わられ、ご活躍してこられた出口さん。当時の建設などにまつわるお話をお聞きしました！

Q1 どのようなお仕事でしたか？
入局して約20年間は地下鉄建設に携わり、十条駅～くいな橋駅間のシールド工事（シールドマシンで地中にトンネルを掘り進める工事）、国際会館駅～北山駅間の建設などを担当しました。

Q2 印象的なお仕事は？
十条駅～くいな橋駅間の鴨川の下を横断する工事では、現在、福島原発の工事でも使われている方法で、土を凍らせてその中を掘削する凍結工法を用いました。
国際会館駅～北山駅間の延伸工事では、国際会館駅側からは山地を山岳トンネル工法（直接岩盤などを機械で掘る工事）で掘り進め、トンネル掘削を行い、松ヶ崎駅側からは住宅地部をシールド工法で掘り進めた後、トンネル南端部でシールドマシンを迎え入れ、Uターンして松ヶ崎駅に戻る手法をとりました。なつかしい。

シールドマシン折り返し

Q3 施工時に苦労したことは？
国際会館駅～北山駅間の工事は、同時施工中の東西線の開業が遅れていたため、予定通りに開業する必要が…。施工が市内中心部だった東西線と比べ、交通量が少ない市内北部や山中だった点はやりやすかったですが、課題もありました。

京阪電鉄京津線軌道切替状況（東山駅工区）

Q4 当時の想いとは？
担当者一人一人の想いや情熱、また多くの方からの多大なご協力により苦労を乗り越えられました。苦労も多かった分、楽しかったですし、今そう思えるのは幸せなことです。当時建設に従事していた担当者は、今や京都市や交通局の中枢で活躍していますよ。

Q5 現在の地下鉄について
10年前、経営状況が厳しい地下鉄の再建を目指しているなか市民の皆様からいただいたスローガン“地下鉄に乗らなければ借金の山、使えば宝の山”。多くの市民の皆様のおかげで地下鉄は40周年を迎えました。新型コロナウイルスが終息し、地下鉄の利用が回復することで、再び京都に活力があふれることを願っています。

新型コロナウイルス感染症から皆様ご自身と大切な人の命と健康を守るため，市バス・地下鉄をご利用の際，ご協力をお願いいたします。

KOTO Chika Kotochika（コトチカ）通信

至福のティータイムをお過ごしください。

小川珈琲 京都駅
3種のパウンドケーキをご用意しております。美味しいコーヒーとスイーツのペアリングでほっこりしたひと時をお過ごしください。手土産にもぴったりな商品です。
075-352-0808 時7時～20時（19時30分LO）

パウンドケーキ
393円～

成城石井 四条駅 京都駅
クリームチーズをたっぷり使ったしっとり濃厚なチーズケーキがほろほろとした生地によく合います。レーズン入り。
【四条駅】075-342-3577 時7時30分～22時
【京都駅】075-353-3305 時7時30分～22時

成城石井自家製
プレミアムチーズケーキ
854円

※価格はすべて税込。
※営業時間は変更となる可能性があります。
詳しくは、各店舗にお問い合わせください。

フォトコンテストの入賞作品が決定しました！

第２回南区 SNS フォトコンテスト「みなみなみっけ」

テーマ「南区でみっけ！」～南区でみなさんが見つけた魅力的な「ひと・もの・こと」「市バスの写真※」～

※市バスが写っている風景、バス停周辺の風景など

最優秀賞
撮影：erika
520anko 様
場所：東寺

イオンモール KYOTO 賞
撮影：takeshi_inoue_ 様
場所：東寺

交通局賞
撮影：kt_lv_mint 様
場所：浄禅寺（上鳥羽六斎念仏）

南区の魅力的な「ひと・もの・こと」を発信する Web サイト「みなみなみなみオンライン」も要チェック！

問合せ 京都市南区役所地域力推進室企画担当
075-681-3417　FAX：075-671-9653

「ええやん洛西」インスタグラムフォトコンテスト 2020

テーマ
見つけよう！西山・洛西のインスタ映えするワンシーン

最優秀賞
撮影：「nobu_4649」様
場所：小畑川中央公園

他の入賞作品は公式インスタグラムを要チェック！

問合せ 京都市都市計画局都市企画部都市総務課　075-222-3610
西京区役所洛西支所地域力推進室まちづくり推進担当　075-332-9318

あの頃の京都って…
京都今昔

宮中の伝統行事にまつわるお菓子

夏越の祓に欠かせない「水無月」のモチーフは氷！

6月30日は、大茅輪（おおちのわ）をくぐって無病息災を願う夏越大祓が行われる日。この日に京都で食べられる郷土菓子といえば「水無月（みなづき）」です。三角形の白いういろうの上に“魔を滅する”小豆がちりばめられており、人々は水無月を食べて夏の健康を祈願してきました。たとえば四条河原町の永楽屋本店では、丹波大納言小豆をたっぷりのせた涼やかな水無月が販売され、白はもちろん抹茶や黒糖も人気です。水無月の歴史は深く、氷室の氷を口にして暑気を払った古い宮中行事に由来。平安時代、貴族たちは京都の山あいにある氷室から運ばせた氷で涼をとりました。高級品の氷は庶民の憧れ。三角の白い菓子を氷にみたてて食べるようになったことがはじまりだといいます。王朝の氷のようなつややかな水無月が店先を彩る頃、京の夏はもう目の前です。

めざせ京都通 京都検定に挑戦！

問1 6月20日に、竹伐り会式が行われる牛若丸ゆかりの寺院はどこか。（3級）

ア 鞍馬寺　イ 地蔵院
ウ 三室戸寺　エ 聖護院

問2 絹織物産地の西陣が最盛期を迎えた江戸中期、今出川大宮あたりは何と呼ばれたか。（2級）

ア 帷子の辻　イ 千両ヶ辻
ウ 札ノ辻　エ 椥辻

問3 室町幕府の御抱え絵師となり狩野派の祖となった人物は誰か。（1級）

※本問題は「京都・観光文化検定試験」第 16 回の問題より抜粋しています。
※「京都・観光文化検定試験」・「京都検定」は京都商工会議所の商標です。

▶答えは左下です。

編集室より

梅雨のシーズンは憂鬱になることもありますが、傘が雨粒をはじくポツポツポツ…という音は結構好きです。なんとなく、ずっと聴いていてしまいます。

今後のテーマは『「通り」に見る京都～寺町通編～』※予定

さまざまなお店が集う寺町通。あなたのイチオシのお店や寺町通の好きなところ…など、ご意見をお送りください。おふたいむを一緒につくってくれる情報を、お待ちしています！

京都市交通局オリジナルグッズ、旅なびプレゼントへのご応募は、右記の宛先まで(1)住所(2)氏名(3)年齢(4)ご希望のプレゼント(5)上記テーマへのご意見、おふたいむへの感想を記入して、メールもしくははがきでお送りください。6/14(月)当日消印有効。

プレゼント

京都市交通局オリジナルグッズ
市バス・地下鉄に関係するオリジナルのグッズをプレゼント！（商品はお任せとなります）

旅なび
大人も満足できる情報量！『修学旅行ガイドブック 旅なび』…5名様

〒604-8823 京都市中京区壬生松原町3-12
ひでみ企画内「おふたいむ」編集室宛
075-322-3717（土・日曜、祝日休業）
FAX:075-322-3719
e-mail:hidemi@gold.ocn.ne.jp

※当選者の発表はプレゼントの発送をもってかえさせていただきます。

市バス・地下鉄に関するお問い合わせは下記の市バス・地下鉄案内所まで
ナビダイヤル　0570-666-846

“もしも”にそなえて まず一枚
防災てぬぐいシリーズ
株式会社ひでみ企画
京都市中京区壬生松原町 3-12
☎075-315-3611
※画像はイメージです。実際の商品とは異なる場合がございます。
WEBにて販売中!!
890mm×350mm
税込 1,000円
ZOOM UP!
そなえぬの for men / women
そなえぬの for dogs / cats
ZOOM UP!